

**Kommunit inuussutissarsiutini il.il. aningaasaliinermikkut inuussutissarsiutininik ineriartortitseqataanissaminnut periarfissaat pillugit Inatsisartut inatsisissaattut nr. xx, uu. qqqq 2003-meersussatut siunnersuut.**

**Kapitali 1**

*Siunertaa nassuiaatillu*

§ 1. Inatsimmi siunertarineqarpoq kommunit najukkani nunallu immikkoortuini inuussutissarsiutininik siuarsaaqataanissaasa aaqqiivigineqarnissaat inuussutissarsiutini il.il. aningaasaliinikkut, qularnaveeqqusiinikkut imaluunniit tapiissuteqarnikkut inuussutissarsiutininik pilersitsinermut, suliffeqarfiit pioreersut ineriartortinnissaannut, tunisassiat ineriartortinnissaannut kiisalu kinguaariit nikinnerisa ingerlanneqartarnerat qulakkeernissaat.

§ 2. Kommunit inatsimmi uani imatut paasineqassapput aammattaaq kommunitut ataatsimoortutut, kommunit ataatsimoorfiisut, kommunit ataatsimoorlutik aningaasaateqarfiisa pilersinneqartut assigisaasalu aaqqissuunneqarneri, kommunimit ataatsimit kommuninilluunniit arlalinnit peqataaffigineqartut.

**Kapitali 2**

*Atuuffia, tiguisisussat nalinginnaasumillu piumasaqaatit*

§ 3. Kommunit inatsit manna malillugu erseqqinnerusumik aalajangersakkani:

- 1) Suliniaqatigiiffinnut, ingerlatseqatigiiffinnut kattuffinnulluunniit allanut, kommunimi kommuniniluunniit arlaqartuni inuussutissarsiutininik siuarsaanermik siunertaqartunut suliassatut pilersaarutit il.il. pillugit siunnersuineq aqqutigalugu tapiissuteqarsinnaapput.
- 2) Ingerlatseqatigiiffinni inuussutissarsiutininik ingerlataqartuni aktianik imaluunniit piginneqataassutinik pigisassanngortitsisinnaapput pisillutilluunniit.
- 3) Aningaasaliissuteqartarfinni akuerisaasuni il.il. taarsigassarsinikkut suliffeqarfiit, suliniaqatigiiffiit peqatigiiffiilluunniit qularnaveeqqusiisinnaapput.
- 4) Noqqutissiatut tunisassiat ineriartortinnerannut aammalu inunnut, suliffeqarfinnut, suliniaqatigiiffinnut peqatigiiffinnulluunniit kiffartuussinikkut tapiissuteqarsinnaapput.
- 5) Nunalerinermik suliffeqarfinnik aallartitsinermut tapiissuteqarsinnaapput.

*Imm. 2.* Kommunit najukkani nunalluunniit immikkoortuani inuussutissarsiutininik ineriartortitsinerup siuarsarnissaanut aningaasaliinissatut periarfissanut suliassatut pilersaarusernermut, piareersarnermut misissuinernulluunniit aningaasartuutit

amerlanngitsut akilersinnaavaat.

*Imm. 3.* Inatsit manna naapertorlugu aningaasaliissutinik, taarsigassarsianut qularnaveeqqutinik tapiissutinillu tiguisussat Kalaallit Nunaanni tamarmiusumik akileraartussaasuussapput piffissami tapiissutit tunniunneqarfianni aammalu Inuussutissarsiummik Ingerlataqartunik Nalunaarsuiffimmut (IIN) nalunaarsimassallutik.

**§ 4.** Aningaasaliinermut, qularnaveeqqusiinermut aammalu tapiissuteqarnermut § 3, imm. 1, nr. 2-5 naapertorlugit piumasaqaataavoq, suliassat suliassatut pilersaarutinut, suliffeqarfinnut il.il. inuussutissarsiornermik siunertaqartunut aammalu suliassanut aningaasatigut sinneqartooruteqarnissamik siunertaqartunut attuumassuteqarnissaat.

*Imm. 2.* § 3, imm. 1 nr. 2-5 malillugit aningaasaliineq, qularnaveeqqusiineq tapiissuteqarnerlu tamatigut piumasaqaatit erseqqissut aammalu ingerlatsinermi aningaasaqarniarnerup piviusorsioriummik nalilivigineqarnerat tunngavigalugit pisassapput.

*Imm. 3.* Suliassatut pilersaarutinut, suliffeqarfinnut, suliniaqatigiiffinnut peqatigiiffinnulluunniit aningaasaliisoqassanngilaq, aningaasaliineq suliffeqarfinnut pioreersunut il.il. unammilleqatigiinnikkut equoorutaassappat.

*Imm. 4.* Imm. 3-mi aalajangersagaq nunalerinermi pilersitsinermit tapiissutinut atuutinngilaq.

*Imm. 5.* Kommuni, inatsit manna tunngavigalugu aningaasaliisoq, qularnaveeqqusiisoq, suliassatulluunniit pilersaarummut suliffeqarfimmulluunniit tapiissuteqartoq, suliassatut pilersaarummik suliffeqarfimmilluunniit pineqartumik nammineerluni ingerlatsissanngilaq ingerlanneranulluunniit pingaaruteqartumik sunniuteqaqataassanani.

**§ 5.** Inatsit manna naapertorlugu aningaasaliisoqarsinnaanngilaq, qularnaveeqqusiisoqarani tapiissuteqartoqaraniluunniit

- 1) siunertanut, aalisarnermut, piniarnermut nunalerinermullu tapersiisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni pineqartunut,
- 2) suliffeqarneq pillugu inatsisiliap ataanniittunut, imaluunniit
- 3) tamatuma peqatigisaanik inuussutissarsiutit siuarsarneqarnissaat pillugu inatsit naapertorlugu suliassatut pilersaarummut tassunga qularnaveeqqusiisoqarpat qularnaveeqqusiisoqarsimappalluunniit tapiissuteqartoqarsimappat.

### **Kapitali 3**

#### *Aningaasaatitut akisussaaffigineqartunik akiliuteqarneq*

**§ 6.** Inatsimmi matumani killigitinneqartutut taaneqartutigut inuussutissarsiornermik ingerlatsivimmi aktianik piginneqataassutinilluunniit pisisoqarsinnaavoq inuussutissarsiorfimmik nutaamik pilersitsinermit imaluunniit inuussutissarsiorfiup pioreersup allineqarneranut atatillugu.

*Imm. 2.* Kommuni imm. 1 malillugu aningaasaliippat aammalu pisiarineqarnissamik neqerooruteqartoqarluni, taava aktiaataasinnaasut piginneqataassutaasinnaasullu tunineqassapput tunisinerup nalaani naligitinneqartutut aalajangersarneqartut malillugit.

## **Kapitali 4**

### *Qularnaveeqqusiineq*

**§ 7.** Kommuni inatsisip killiliussaasa iluanni suliassanut makkununga atasumik qularna veeqqusiisinnaavoq:

- 1) Suliffeqarfimmik pilersitsinermut.
- 2) Kinguaariit nikinnerannut atasumik suliffeqarfiup ingerlateqqinneranut, taamaattorli tak. § 8.
- 3) Suliffeqarfiup pioreersup allineqarneranut.

**§ 8.** Kinguaariit nikinnerannut atatillugu qularnaveeqqusiisoqarneranut piumasqaataavoq,

- 1) kinguaariit nikinnerata ingerlanissaanut pilersaarut suliarineqarsimassasoq aammalu
- 2) paasisimasaqartumit nalilerneqareerpat kinguaariit nikinnerat pineqartoq, naliliinerlu malillugu suliffeqarfiup ingerlateqqinnissaa imminut akilersinnaasoq.

**§ 9.** Kommuni qularnaveeqqusiisinnaavoq aningaaserivimmi, sparekarsimi, aningaasaliisarvimmi akuerisaasumi, Nunat Avannarliit Killiit Aningaasaateqarfianni imaluunniit taakkua arlaasa ataatsimoortinneranni taarsigassarsianut qularnaveeqqusiutitut. Piffissaq qularnaveeqqusiissutit akilersorneqarfiat taarsigassarsiat allat akilersorneqarfiattut sivisutigissaaq.

*Imm. 2.* Inatsit manna malillugu kommuni amerlanerpaamik taarsigassarsiat 50 %-iinik qularnaveeqqusiisinnaavoq. Taarsigassarsiat niuernikkut piumasqaatit malillugit taarsigassarsiaassapput, taamaattorli sivisunerpaamik ukiuni qulini akilersorneqassallutik.

*Imm. 3.* Kommuni taarsigassarsianut qularnaveeqqusiisinnaavoq suliffeqarfinnut, suliniaqatigiiffinnut peqatigiiffinnullu, piffissami taarsigassarsiat tunniunneqarfianni Kalaallit Nunaanni inuussutissarsiummik pineqartumik ingerlataqarsinnaatitaasunut.

*Imm. 4.* Qularnaveeqqusiinermi akisussaaffik qanoq ilisukkulluunniit akiitsut sinnerinut, aningaasat taarsigassarsiarineqartut amerlassuserisimasaasa ilaannut qularnaveeqqusiinertulli iinnassaaq.

*Imm. 5.* Kommunip inatsit manna naapertorlugu qularnaveeqqusiineq pilersinnagu taarsigassarsiniartumit sallunaveeqqusiinissaa qulakkeersinnaavaa.

**§ 10.** Taarsigassarsiat annikinnerusut naammassineqanngitsoorpata qularnaveeqqusiissuteqarneq aningaasaliissuteqartarfiimmit qinnuteqartoqarneratigut atulersinneqassaaq.

*Imm. 2.* Kommuni qularnaveeqqusiisoq, akileeqqusiissummik naammassinngitsuuinermi akiitsullip akiitsut sinnerinut aningaasanut qularnaveeqqusiissutaanut ilaatinneqalissaaq.

## **Kapitali 5**

### *Tunisassiat ineriartortinnissaannut tapiissutit*

§ 11. Kommuni tunisassiat ineriartortinnerannut kiffartuussinernullu tapiissuteqarsinnaavoq.

*Imm. 2.* Piumasaqaataavoq tunisassiap suliarinera kiffartuussinerulluunniit ingerlanneqarnera Kalaallit Nunaanni pissasoq.

§ 12. Kommuni ukiut ataasiakkaarlugit tapiissuteqarsinnaavoq.

Tapiissuteqartoqareersimappat tamanna tapiissuteqartoqaqqinnissaanik kinguneqassanngilaq. Tapiissutit qinnuteqaateqarnikkut suliassatut pilersaarutip paasisimasalimmit nalilivigineqareerneratigut tunniunneqassapput.

*Imm. 2.* Tapiissutit aningaasaliissutigineqartut tunniunneqartarnerat unitsinneqarsinnaavoq:

- 1) Suliassatut pilersaarut ingerlanneqarsinnaanngitsutut nalilernerqarpat,
- 2) Piissutisisussaq eqqunngitsunik paatsuunganartunillu paasissutissiisimappat,
- 3) Tapiissutisisussap tapiissutit tunniunneqarnissaannut paasissutissat pingaarutillit nipangiusimasimappagit,
- 4) Tapiissutit tamakkerlutik ilaannakorlutilluunniit siunertaninngarnit allanut atorneqarsimappata.

## **Kapitali 6**

### *Pilersitsinermut tapiissutit*

§ 13. Kommuni pilersitsinermut tapiissuteqarsinnaavoq suliniaqatigiiffinnut il.il. nunalerinermilu suliffeqarfinnut § 3-mi, imm. 1-imi, nr. 1-imi taaneqartunut aamma nunalerineq pillugu Inatsisartut inatsisaat tassungaluunniit aalajangersakkat naapertorlugit.

## **Kapitali 7**

### *Utertillugit akiliuteqarneq*

§ 14. Tapersiissutit tapiissutilluunniit pisussaaffeqanngitsumik tunniunneqartut utertillugit akilerneqarnissaat piumasaqaatigineqarsinnaavoq.

## **Kapitali 8**

### *Allaffissorneq nakkutilliinerlu*

§ 15. Inatsit manna naapertorlugu ikiorsiissutit, tapiissutit il.il. pillugit Naalackersuisut malittarisassanik aalajangersaasinnaapput.

*Imm. 2.* Kommunip Kommunit Nakkutilliisoqarfiat akuersiteqqaartinnagu aningaasaliissutinut qularnaveeqqusiissutinullu aningaasanut aalajangersimasumik amerlassusilikkanut pisussaatinnginnissaa pillugu Naalackersuisut malittarisassanik aalajangersaasinnaapput.

*Imm. 3.* Naalackersuisut inatsit manna naapertorlugu peqataatitaqarneq pillugu

nalunaarusiornissamut malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaasinnaapput.

*Imm. 4.* Naalakkersuisut kommunini ataatsimoorussamik ingerlatsivissat pilersinnerannut ingerlannerannullu, kommunit ataatsimoorlutik aningaasaateqarfimmik pilersitsineranni imaluunniit inatsimmi matumani siunertarineqartut eqqarsaatigalugit taamaangajattunik aqqissuussinerni erseqqinnerusunik aalajangersaasinnaapput, tamatumani ilanngullugu tamakkua qanoq annertutigisumik pilersinneqarnissaannut Kommunit Nakkutilliisoqarfiat akuersitinneqaqqaassasoq.

*Imm. 5.* Naalakkersuisut inatsit manna naapertorlugu ikiorsiissutit tapiissutilluunniit utertillugit akilernissaat pillugu malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaasinnaapput.

**§ 16.** Kommunip, Inatsisartut inatsisaat manna naapertorlugu aningaasaliisup tapiissuteqartulluunniit, naatsorsuutimini naatsorsuusiornerninilu aningaasaliinermut sanatitsinermulluunniit aningaasartuutit kommunip nammineq akilissavai. Kapitali 4 naapertorlugu kommunimit qularnaveeqqusiineq kommunip naatsorsuutaani pisussaaffittut allassimassaaq.

*Imm. 2.* § 3 naapertorlugu tigisisusaaq imaluunniit taakkunanga piginnittoq pisortanut akiligassaqarpat, kommuni aningaasaliissaaq, qularnaveeqqusiilluni tapiissuteqarluniluunniit, akiitsut akilersornissaannut isumaqatigiissuteqartoqarnissaa nalinginnaasumillu maleruarneqarnissaalu naatsorsuutigalugit.

*Imm. 3.* Kommunit Nakkutilliisoqarfiat akuersiteqqaarnagu aningaasaliisoqarani, qularnaveeqqusiisoqaraniluunniit tapiissuteqartoqassanngilaq akiitsuerunnissamik, akiitsut ikililernissaannik imaluunniit akiitsut qanoq akilersorneqarnissaannik sulisulluunniit soraarsitaannginnissaannik siunertat tungaasigut.

## **Kapitali 9**

### *Nakkutilliineq*

**§ 17.** Kommunit Nakkutilliisoqarfiata inatsit manna malillugu kommunit ingerlatseqataanersut nakkutigissavaa.

*Imm. 2.* Kommunit Nakkutilliisoqarfiata – imaluunniit Kommunit Nakkutilliisoqarfiannit tamatumunnga piginnaatinneqartup – tassunga atatillugu kommunit, inuinnaat, suliffeqarfiit il.il. inatsit manna malillugu aningaasanik pissarsisut, paasissutissanik naatsorsuutinillu nakkutilliinermut pisariaqartinneqartunik piumaffigisinnaavai.

*Imm. 3.* Kommunit inatsit manna malillugu kommunit atuinerat peqataatinnerallu pillugit ukiumoortumik nalunaarusiaq nassiutissavaat.

## **Kapitali 10**

### *Pineqaatissiinermut aalajangersakkat*

**§ 18.** Kinaluunniit, Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermi inatsimmut akerliusumik tapiissuteqarfigineqarnissanilu anguniarlugit eqqunngitsunik paatsuunganartunillu

paasissutissiisoq nipangiussisorluunniit, akiliisitaasinnaavoq. Akiliutit naalagaaffiup karsianut nakkartinneqassapput.

*Imm. 2.* Unioqutitsineq suliffeqarfimmit naalagaaffimmit, Namminersornerullutik Oqartussanit, kommunimit imaluunniit kommuninit ataatsimoortunit, ingerlatseqatigiiffimmit, piginneqatigiiffimmit, piginneqataassuteqarluni ingerlatseqatigiiffimmit, kommuninit ataatsimoortumik assigisaannilluunniit ingerlanneqartumit pisimappat, akiliisitaanissamut akisussaassuseq suliffeqarfiup qanoq inissisimaneranut tutsinneqarsinnaavoq.

**§ 19.** Kinaluunniit akiliisitaasinnaavoq :

- 1) § 15 naapertorlugu aalajangersakkanik unioqutitsisoq.
- 2) § 16-imik unioqutitsisoq.
- 3) § 17, imm. 2 naapertorlugu paasissutissanik tunniussiumanngitsaq.
- 4) § 17, imm. 3 naapertorlugu ukiumoortumik nalunaarusiamik nassiussiumanngitsaq.

*Imm. 2.* Imm. 1 naapertorlugu akiliut naalagaaffiup karsianut nakkartinneqassaaq.

*Imm. 3.* Unioqutitsineq suliffeqarfimmit naalagaaffimmit, Namminersornerullutik Oqartussanit, imm. 2 naapertorlugu kommunimit, ingerlatseqatigiiffimmit, piginneqataassuteqarluni ingerlatseqatigiiffimmit, piginneqatigiilluni ingerlatseqatigiiffimmit assigisaanilluunniit ingerlanneqartumit akiliuteqartitsinissamut akisussaaffik suliffeqarfiup qanoq ittuunera apeqqutaatillugu tutsinneqarsinnaavoq.

## **Kapitali 11**

### *Atulersitsineq ikaarsaariarnermilu aalajangersakkat*

**§ 20.** Inatsit 1. januar 2004-mi atulersinneqassaaq. Tamatuma peqatigisaanik Kommunit inuussutissarsiutini aningaasaleeqataasinnaanissaat pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 22, 3. november 1994-imeersoq atorunnaarpoq.

*Imm. 2.* Imm. 1-imi aalajangersagaq eqqaassanngikkaanni nalunaarutit maligassiallu allat, Kommunit inuussutissarsiutini aningaasaleeqataasinnaanissaat pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 22 3. november 1994-imeersoq tunngavigalugu atulersinneqartut, atorunnaarsinneqarnissamik tungaannut atuutiinnassapput.

*Imm. 3.* Taarsigassarsiniarnissamik, qularnaveeqqusiinissamik imaluunniit tapersiissuteqarnissamik il.il. neriorsuutit Kommunit inuussutissarsiutini aningaasaleeqataasinnaanissaat pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 22 3. november 1994-imeersoq tunngavigalugu tunniunneqartussat, atuutiinnassapput.

*Namminersornerullutik Oqartussat, ulloq uu. qqqq 2003*

Hans Enoksen

/

Kaj Kleist